

Borgå d. 13 Sept. 1873.

Käre var!

Med tack för sist sändes under-
nättelie om Ingrid's hemkomst
välbehållen, pigg o. glad, med afton-
tåget i går. Hon delar nu mors
mödor i egen hemmet, på lediga
stunder mellan renskrifningarna.

För mig var det en öfverraskan-
de nyhet, att morfar denna gång
tänkt på barnens söndagshvila
och själars spis. Men jag glöder
derät sedan nu, emedan jag vet,
att ingen talar till barnen så
sömn Du. Likväl med an-
ledning af senaste brefvet till
Linn - tack för det - och par-
ticularer ^{deri} i det och sedan vi med
morfars tillstånd läst, visserligen
blott en, den för pingstdagen samt

hört Ingrid's tankar om den hon
redan renskrifvit, våga vi, Lina
och B, framställa till morfar be-
pröfvande huruvida arbetet skulle
vinna ifall det finge ligga en tid,
innan det utgafs, för att ännu
en gång genomgås utan andra
hjälpkällor än bibeln, manu-
skriptet och Andens ledning.

Om Morfar tillät skulle vi
d. o. B., dessförinnan gerna ge
nombässa detsamma och i
marginalen anteckna hvilka
ställen enligt vår uppfattning
särskildt borde underkastas
ny pröfning: granskning.

Denna predikosamling bör
i främsta rummet blifva bibel-
trogen, därefter innehålla mor-
fars eigen uppfattning af Kristi
lära, sådan Guds Ande tolkat
detsamma för morfar. Den

bör tala ett språk, som af barnen
förstås och gerna både höres och
läses af dem. Den bör slutligen
blifva kronan på det verk,
som Gud genom sin tjennare
Z. T. skänkt Finlands hela be-
folkning. Den bör därför ut-
komma samtidigt på landets
båda språk, icke blott på sven-
ska om och endast till en början.
J. Waino skulle Morfar få
en som åtminstone beherska
det språket.

Morfar förstår, att vi icke velat
måstra ett arbete, som vi ju
ännu icke känna. Men, då boken
om vårt land fick mogna ett
decennium, vore väl denna
vård en mindre skyndsam
behandling än fallet blefve, om
den tryckes redan nu för att
till julen finnas i bokhandeln.

"Endast det bästa är godt nog för
barnen."

Mor "Säger att" detta är bra "en-
n jag själv tvekat att i denna
sak nedskrifva våra enfaldiga
tankar. Morfar handlar i hvar-
je fall enligt egen öfvertygelse
om hvad som i detta är bäst.

Alla helra. Ingrid skriver
väl gelf. Jussi är välbestämd
skräddare lärning, helra på i land,
trind och förnöjd. Kom i dag
och hade synbart svårt att icki
falla Jini och halsen. Honom
erbjöds plats hos en handelsman ned
fritt upp och 100 rik års lön, anbeg-
y, kom äfv. för sent. Bebbes o. min
sera gick bra. förhoppning i stilla regn.
M. o. e. m. kastades ankar i Borjå å.

Dina barn

Bernat o. Anna.